

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE*EC DECLARATION OF CONFORMITY**PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU**EU VYHLASENIE O ZHODE***K-S / 266H / 2025 / PL/EN/CZ/SK**

- 1. PL: Model produktu:** patrz załącznik/ **EN: Product model:** see appendix/ **CZ: Model výrobku:** viz příloha/ **SK: Model výrobku:** vid' príloha
- 2. Nazwa i adres producenta/Name and address of the manufacturer/Jméno a adresa výrobce** nebo jeho zplnomocněného zástupce/Názov a adresa výrobcu:
PL: KONTAKT – SIMON Spółka Akcyjna; ul. Bestwińska 21; PL 43-500 Czechowice – Dziedzice,
EN: KONTAKT – SIMON Joint Stock Company; 21 st. Bestwińska Str.; PL 43-500 Czechowice – Dziedzice,
CZ: KONTAKT – SIMON Spółka Akcyjna; ul. Bestwińska 21; PL 43-500 Czechowice – Dziedzice,
SK: KONTAKT – SIMON Akciová spoločnosť; Bestwińska 21; PL 43-500 Czechowice – Dziedzice
- 3. PL: Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność** producenta/ **EN: This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the** manufacturer/ **CZ: Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce/** **SK: Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu .**
PL: Przedmiot deklaracji: Gniazda antenowe z serii **Simon 55, Simon 54, Simon Basic, Simon 10, Simon Akord, Simon 82** mocowane w puszcze za pomocą pazurków lub wkrętami / **EN: Object of the declaration: Antenna Sockets of Simon 55, Simon 54, Simon Basic, Simon 10, Simon Akord, Simon 82** series, mounted in a terminal box with claws or screws/ **CZ: Předmět prohlášení: Anténové zásuvky** ze série **Simon 55, Simon 54, Simon Basic, Simon 10, Akord, Simon 82** upevněné v krabici pomocí drápků nebo šroubů / **SK: Predmet vyhlásenia: Anténne zásuvky** z radu **Simon 55, Simon 54, Simon Basic, Simon 10, Simon Akord, Simon 82** v krabici pripevnené s pomocou pazúrikov alebo skrutiek
- 4. PL: Wymieniony powyżej przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z** jednostronnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego/ **EN: The object of the declaration** described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation/ **CZ: Výše** popsaný předmět prohlášení je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie/ **SK: Vyššie uvedený predmet** tohto vyhlásenia je v súlade s príslušnými požiadavkami harmonizačných právnych predpisov Únie:
2014/30/UE EMC
2011/65/UE RoHS
- 5. PL: Odniesienia** do jednostronnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w stosunku do których deklarowana jest zgodność/ **EN: References** to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared/ **CZ: Odkazy** na příslušné harmonizované normy, které byly použity, nebo na jiné technické specifikace, na jejichž základě shoda prohlašuje/ **SK: Odkazy** na příslušné harmonizované normy alebo iné použité technické špecifikácie, pre ktoré sa zhoda vyhlasuje:
PN - EN 60728-4:2008

Czechowice – Dziedzice, 2025-04-03

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
EC DECLARATION OF CONFORMITY
PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU
EU VYHLASENIE O ZHODE
K-S / 266H / 2025 / PL/EN/CZ/SK

PN - EN 50083-2:2012 + A1:2016-08/ EN 50083-2:2012/A1:2015

PN-EN IEC 60728-11:2024-01/ IEC 60728-11:2023

PN-EN IEC 63000:2019-01/ EN IEC 63000:2018

- 6. PL: Informacje dodatkowe:** Produkt występuje w wersji przystosowanej do montażu w zestawach wielokrotnych (moduł). Kompletny produkt składa się z modułu wyposażonego w ramkę/ **EN: Additional information:** The product is available in a version adjusted for mounting in multiple sets (a module). The complete product consists of a module fitted with the frame/ **CZ: Další informace:** Produkt se nachází ve verzi přizpůsobené k montáži v několiknásobných sadách (modulech). Kompletní produkt se skládá z modulu vybaveného rámem/ **SK: Ďalšie informácie:** Výrobok je dostupný vo verzii prispôsobenej na montáž vo viacnásobných zostavách (modul). Kompletný výrobok sa skladá z modulu vybaveného rámčekom

CZŁONEK ZARZĄDU

Dyrektor Finansowy

Aleksander Proske

WICEPREZES ZARZĄDU

Dyrektor Naczelny

Wojciech Steinert

Czechowice – Dziedzice, 2025-04-03

NIP 652-000-53-66

REGON 272195300

KRS 0000076837

Sąd Rejonowy w Katowicach

Wydział Gospodarczy KRS

ING Bank Śląski SA

nr konta: 51105010701000000102668068

kapitał zakładowy: 3 582 698,04 PLN (wplacony w całości)

ZAŁĄCZNIK DO DEKLARACJI ZGODNOŚCI UE

APPENDIX TO EC DECLARATION OF CONFORMITY

PŘÍLOHA k PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

PRÍLOHA K VYHLÁSENÍ O ZHODE EU

K-S / 266H / 2025 /PL/EN/CZ/SK

	Symbol	Wkład/Insert/ Vložka/ Vložka	Uwagi/ Remarks/ Poznámky/ Poznámky
Simon 55	TAD.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAR-DATA 2/Z	
	TAD1.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAR-DATA 4F/Z	
	TAK.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAR-1/Z	
	TAP10.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAP-10/Z	
	TASK.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAR-1/Z	
	TASK2.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAR-SAT 3.1/Z	
	TASP.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAR-SAT 10/Z	
	TAZ.yy/.. + (TRx/.., TRNx/.., TRKx/..)	ZAK-10/Z	
Simon 54	DAD.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAR-DATA 2/Z	
	DAD1.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAR-DATA 4F/Z	
	DAK.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAR-1/Z	
	DAP10.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAP-10/Z	
	DASK.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAR-1/Z	
	DASK2.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAR-SAT 3.1/Z	
	DASP.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAR-SAT 10/Z	
	DAZ.yy/.. + (DRx/.., DRNx/.., DRKx/..)	ZAK-10/Z	
Simon 10	CAD.01/.. + (CRx/..)	ZAR-DATA 2/Z	
	CAK.01/.. + (CRx/..)	ZAR-1/Z	
	CAP10.01/.. + (CRx/..)	ZAP-10/Z	
	CASK.01/.. + (CRx/..)	ZAR-1/Z	
	CASK2.01/.. + (CRx/..)	ZAR-SAT 3.1/Z	
	CASP.01/.. + (CRx/..)	ZAR-SAT 10/Z	
	CAZ.01/.. + (CRx/..)	ZAK-10/Z	
	CASK2F.01/.. + (CRx/..)	ZAR-SAT3.1F/Z	
	CAK2F.01/.. + (CRx/..)	ZAR-4F/Z	
	CAD1.01/.. + (CRx/..)	ZAR-DATA 4F/Z	
	CADSATF.01/.. + (CRx/..)	ZAR-DATA-SAT 2F/Z	
Simon Basic	BMZAR1/1.01/.. + (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAR – 1/Z	
	BMZAP10/1.01/.. + (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAP – 10/Z	

Czechowice – Dziedzice, 2025-04-03

NIP 652-000-53-66

REGON 272195300

KRS 0000076837

Sąd Rejonowy w Katowicach

Wydział Gospodarczy KRS

ING Bank Śląski SA

nr konta: 51105010701000000102668068

kapitał zakładowy: 3 582 698,04 PLN (wpłacony w całości)

ZAŁĄCZNIK DO DEKLARACJI ZGODNOŚCI UE

APPENDIX TO EC DECLARATION OF CONFORMITY

PŘÍLOHA k PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

PRÍLOHA K VYHLÁSENÍ O ZHODE EU

K-S / 266H / 2025 / PL/EN/CZ/SK

	BMZAK10/1.01/..+ (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAK – 10/Z	
	BMZAR-SAT1.3/1.01/..+ (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAR-SAT 1.3/Z	
	BMZAR-SAT10/P.01/..+ (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAR-SAT 10/Z	
	BMZAR-SAT3.1+ P2.01/..+ (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAR-SAT 3.1/Z	
	BMAD.01/..+ (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAR-DATA 2/Z	
	BMAD1.01/..+ (BMRx/.., BMRCx/..)	ZAR-DATA 4F/Z	
Simon Akord	AAK/..	ZAR – 1/1	
	AA10/..	ZAP – 10/1	
	AA14/..	ZAP – 14/1	
	AA16/..	ZAP – 16/1	
	AA18/..	ZAP – 18/1	
	AA20/..	ZAP – 20/1	
	AA23/..	ZAP – 23/1	
	AAS/..	ZAR-SAT1.3/1	
	AZAR+SAT3.1-P2/..	ZAR-SAT3.1/P2	
	AASP/..	ZAR-SAT10/P2	
	AAD/..	ZAR-DATA 2/P2	
Simon 82	75466Z-69 + 82037-..	SAT 1.4/K	
	75467Z-69 + 82037-..	SAT 10/P3	
	75496Z-69 + 82038-..	SAT 3.1/P3	
PL: Rozszerzenie: /..; -.. oznacza kolor „x” w symbolu TRx/.., TRUx/.., TRNx/.., DRx/.., DRNx/.., DRKx/.., BMRx/.., BMRCx/.., CRx/.. oznacza krotność ramki „yy” w symbolu produktu oznacza: - „01” – moduł z łapkami - „02” – moduł bez łapek - „2” - moduł bez łapek oraz z ramką pojedynczą	EN: Extension: /..; -.. denotes the product colour „x” in symbol TRx/.., TRUx/.., TRNx/.., DRx/.., DRNx/.., DRKx/.., BMRx/.., BMRCx/.., CRx/.. denotes multiplicity of frame „yy” in symbols denotes: - „01” – module with hooks - „02” – module without hooks - „2” - module without	CZ: Rozšíření: /..; -.. označuje barvu „x” v symbole TRx/.., TRUx/.., TRNx/.., DRx/.., DRNx/.., DRKx/.., BMRx/.., BMRCx/.., CRx/.. označuje mnohonásobnost rámu „yy” v symbole produktu označuje: - „01” – modul se svorkami - „02” – modul bez svorek	SK: Prípona: /..; -.. znamená farbu „x” v symbole TRx/.., TRUx/.., TRNx/.., DRx/.., DRNx/.., DRKx/.., BMRx/.., BMRCx/.., CRx/.. označuje násobnosť rámčeka „yy” v symbole výrobku znamená: - „01” – modul s pätkami - „02” – modul bez pätiiek - „2” - modul bez pätiiek a s jednoduchým rámčekom ako súčasťou balenia – žiadny – modul s pätkami a

Czechowice – Dziedzice, 2025-04-03

ZAŁĄCZNIK DO DEKLARACJI ZGODNOŚCI UE*APPENDIX TO EC DECLARATION OF CONFORMITY**PŘÍLOHA K PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU**PRÍLOHA K VYHLÁSENÍ O ZHODE EU***K-S / 266H / 2025 /PL/EN/CZ/SK**

w komplecie - brak – moduł z łapkami i ramką pojedynczą w komplecie	hooks and completed with single frame - none – module with hooks and completed with single frame	- „2”- moduł bez svorek a s jednotlivým rámem v kompletu - bez – modul se svorkami a jednotlivým rámem v kompletu	s rámčekom ako súčasťou balenia
--	--	--	------------------------------------

Czechowice – Dziedzice, 2025-04-03

NIP 652-000-53-66

REGON 272195300

KRS 0000076837

Sąd Rejonowy w Katowicach

Wydział Gospodarczy KRS

ING Bank Śląski SA

nr konta: 51105010701000000102668068

kapitał zakładowy: 3 582 698,04 PLN (wpłacony w całości)